

Montag, den 17. Februar 1930

# Lodzer Volkszeitung

Zentralorgan der Deutschen Sozialistischen Arbeitspartei Polens.

**Nr. 45.** Die "Lodzer Volkszeitung" erscheint täglich morgens, an Tagen nach einem Feiertag oder Sonntag mittags. Abonnementspreis: monatlich mit Zustellung ins Haus und durch die Post 3 L. 5.—, wöchentlich 3 L. 12.—; Ausland: monatlich 3 L. 8.—, jährlich 3 L. 96.—, Einzelpreis 20 Groschen, Sonntags 30 Groschen.

Schriftleitung und Geschäftsstelle:  
**Lodz, Petrikauer 109**  
Telephon 136-90. Postscheckkonto 63.508  
Geschäftsstunden von 7 Uhr früh bis 7 Uhr abends.  
Sprech an den Schriftleiter täglich von 2.30—3.30.

Anzeigenpreise: Die siebengespaltene Millimeterzeile 15 Groschen, im Text die dreigespaltene Millimeterzeile 60 Groschen. Stellengebühre 50 Prozent, Stellenangebote 25 Prozent Rabatt. Vereinsnotizen und Ankündigungen im Text für die Druckzeile 1.— Blot; falls diesbezügliche Anzeige aufgegeben — gratis. Für das Ausland 100 Prozent Zufluss.

**Der Staatspräsident in Thorn.**  
Anlässlich des 10. Jahrestages der Besetzung Pommerns durch die polnischen Truppen.

Anlässlich des 10. Jahrestages der Besetzung Pommerns durch die polnischen Truppen fanden gestern in Thorn große Feierlichkeiten statt, zu denen auch der Staatspräsident Moscicki sowie einige Minister eingetroffen waren. Um 7 Uhr früh wurden vom Rathausturm Fanfaren geblasen, während mehrere Militärorchester die Straßen der Stadt mit eiligem Spiel durchzogen. Um 11 Uhr erschienen beim Staatspräsidenten Vertreter der örtlichen Schützenverbände und überreichten ihm eine Gedenkette, worauf sich der Staatspräsident in Begleitung der Minister und der Generalität nach dem Schießstand des Schützenverbandes begab, wo er einen Ehrenschuß in einer altertümlichen Zielscheibe abgab. Während der Staatspräsident schloß, spielte das Orchester die Nationalhymne. Von dem Schießstand zurückkommend, schritt der Staatspräsident die Front der Militärabteilungen ab, worauf er sich zum Festgottesdienst begab. Um die Mittagszeit stand auf dem Altstädtischen Ring ein symbolischer Empfang des Militärs durch die Bevölkerung statt, bei welcher Tausende 1000 Brieftauben in die Luft gelassen wurden. Anschließend wurden vom Staatspräsidenten die Huldigungssadressen der Vereine und Organisationen entgegenommen, worauf eine Truppenfeier stattfand. Am Abend besuchte der Staatspräsident eine Festvorstellung im städtischen Theater. Nachher fand ein großer Ball im Arius-Hof statt, der sich bis in die Nacht hinein hinzog.

**Kommunistische Kundgebungen vor dem Petrikauer Gefängnis.**

Sie dringen in das Gefängnis ein und zerstören die Wohnung des Gefängnis- aufföhlers.

Am Sonnabend um 6 Uhr abends veranstaltete die kommunistische Jugendgruppe in einer Anzahl von etwa 250 Personen vor dem Gefängnis in Petrikau eine Manifestation, wobei sie die im Gefängnis sitzenden Kommunisten zur Mitwirkung aufforderten, diese antworteten mit Zutreten. Die Gefängniswache suchte die Manifestanten zu zerstreuen. Da die letzteren jedoch das zahlenmäßige Überwiegen hatten, drangen sie in das Gefängnis ein, demolierten die Wohnung des Gefängniswachmanns und zerstörten die Scheiben in den Fenstern. Infolge eines telephonischen Alarms trafen stärkere Polizeigruppen an der Demonstrationsstelle ein und zerstreuten die Versammlungen in wenigen Minuten, wobei einige Personen verhaftet wurden. Ferner entfernten die Polizeifunktionäre von den Telegraphensäulen einige kommunistische Fahnen, die während der Manifestation angebracht worden waren. (w)

**Gefangenenrevolte im Molotower Gefängnis.**

Im Molotower Strafgefängnis in Russland unterbrachten kriminelle Verbrecher am Sonntag mittag durch Schreie, Faustschläge gegen die Zellentüren usw. einen gewaltigen Krach. Als Grund hierfür geben sie die schlechte Ernährung an und forderten größere Lebensmittelrationen, was ihnen von dem Gefängnisleiter aber abgelehnt wurde. Auf die Nachricht über die Unruhen hin trafen im Gefängnis der Staatsanwalt Chrusciel sowie der Direktor des Strafdepartements Turowicz ein, die die Anordnung erließen, die 30 größten Radikale nach dem Gefängnis in Wronki zu überführen.

**Die Flucht vor der Sowjetrussischen Kollektivwirtschaft.**

Wlina, 17. Februar. Aus Sowjetrussland treffen hier Dutzende von Bauernfamilien ein, die das Sowjetparadies fluchtartig verlassen, um der zwangsweisen Kollektivierung der Dörfer zu entgehen. Am Sonnabend haben hier die Bewohner eines ganzen Dorfes, bestehend aus 20 Familien mit Wagen, Pferden und allen Wirtschaftsgegenständen, die russisch-polnische Grenze verlassen.

## 2½ Tage lebendig begraben.

Glückliche Rettung verschütteter Bergleute.

Am Freitag wurden in der Grube Niwa de Gire bei Saint-Étienne in Frankreich infolge eines Einsturzes 15 Bergleute lebendig begraben. Da die Luftschläuche so halbwegs in Ordnung waren, war ihr Leben nicht unmittelbar bedroht, doch war zu fürchten, daß die Last der eingebrochenen Gesteinsmassen die Gewölbe erbrüllen und den Luftzufuß unterbinden würden. Mit grossem Eifer arbeiteten die Hilfsmannschaften an der Rettung ihrer Kameraden. Die Rettungsarbeiten, die ab Freitag ununterbrochen fortgeführt wurden, gingen anfangs ziemlich schnell vorstatten, als sich ein neuer Einsturz ereignete, der diese Arbeiten sehr erschwerte. In dem schmalen Stollen, den die Rettungsmann-

schaft in der Richtung zu den Verschütteten vorgetrieben hatte, konnte nunmehr immer nur ein Mann arbeiten. Die Versorgung der Eingeschlossenen mit Preßluft und Nahrungsmittern sowie mit Lampen konnte durch die Luftschläuche regelmäßig durchgeführt werden. Nach 2½-tägiger aufopfernder Rettungsarbeit ist es gelungen, die Verschütteten nunmehr am Sonntag vormittag um 11 Uhr zu retten. Die 15 Bergungsfesten waren bereits in einem Zustand völliger Erholung. Als durch den Rettungsstollen zum ersten Male nach 2½ Tagen frische Luft in das Gefängnis der Bergungsfesten einströmte, fielen drei von ihnen in Ohnmacht.

### Pessimismus in London.

Frankreichs Forderungen „ein Schlag gegen die Konferenz“

London, 16. Februar. Die Veröffentlichung des französischen Memorandums hat die Stimmung auf der Flottenkonferenz ausgesprochen ungünstig beeinflußt. Trotzdem auf französischer Seite die Forderungen Frankreichs als elastisch bezeichnet werden, war man in nicht-französischen Kreisen am Freitag recht pessimistisch.

Die Besprechungen zwischen Macdonald und den Franzosen am Freitag drehten sich hauptsächlich um dieklärung von Einzelheiten des französischen Memorandums. Die Italiener verbrachten den ganzen Tag in Beratungen über die französischen Forderungen. Das französische Memorandum hat die Konferenzatmosphäre sichtlich politisiert. Während man bisher die Flottenfragen an und für sich beraten hat und politische Gesichtspunkte nur insofern mitgespielt haben, als sie die Stellungnahme der einzelnen Mächte zu den einzelnen Problemen der Ausrüstung zur See direkt beeinflussten, hat nach allgemeiner Auffassung das französische Memorandum politische Momente allgemeiner Natur in die Diskussion geworfen. Man scheint in Konferenzkreisen mehr und mehr zu der Auffassung zu gelangen, daß eine rein technische Erörterung und Festsetzung von Methoden der Tonnenberechnung und Tonnengeziffern zu keinem Ergebnis führen wird. Wenn gewisse Anzeichen nicht täuschen, so beschäftigt man sich augenblicklich hinter den Kulissen mit der Frage der Zweckmäßigkeit eines politischen Abkommens, um Frankreich zu einer Ermäßigung seiner Forderungen zu veranlassen und den Italienern einen Ausweg aus ihrer schwierigen Lage zu schaffen. Gerüchte wollen wissen, daß alles auf eine Garantie der Seemächte an Frankreich und Italien für den Fall eines Angriffes zur See hinauslaufen werde. In französischen Kreisen scheint man der Meinung zu sein, daß ein solches politisches Abkommen die einzige Möglichkeit darstelle, um den Zusammenbruch der Konferenz zu vermeiden.

In einem dem französischen Memorandum gewidmeten Artikel betont der „Daily Herald“, man könne sich nicht darüber hinwegtäuschen, daß die französischen Forderungen einen schrecklichen Schlag gegen die Konferenz darstellen. Das Blatt der Arbeiterpartei betont, daß Frankreich das einzige Land sei, das einer Sperrfrist für Schlachtschiffe Widerstand leiste. Frankreich führt den deutschen Panzerkreuzer als Entschuldigung an und dies, trotzdem es für den ganz und gar unwahrscheinlichen Fall eines Angriffs durch Deutschland unter den Locarno-Verträgen die gesamte britische und italienische Flotte gegen den einzigen modernen deutschen Kreuzer zur Verfügung haben würde.

Tardieu hat sich am Freitag in Begleitung Briands nach Paris begeben.

### Räumung der 3. Rheinlandzone bereits im Mai.

Paris, 17. Februar. Wie das „Echo de Paris“ berichtet, wird die Räumung der dritten Rheinlandzone schon im März beginnen. Aus Landau würden am 10. März ein Infanterie- und Artillerieregiment ausrücken. Auch die Gar-

nionen von Spener, Germersheim, Zweibrücken und Kaiserslautern würden ebenfalls Ende März besetzungsfrei sein. Die Kriegsgerichte würden Anfang April aufgehoben werden.

### Die religiösen Verfolgungen in Russland.

Konservative Heze gegen die englische Arbeiterregierung.

London, 16. Februar. Ein Teil der konservativen und liberalen Presse hat die Verfolgung religiöser Gemeinschaften in Russland im Laufe der jüngsten Zeit zum Anlaß einer sich täglich verstärkenden antirussischen Heze genommen, die in zahlreichen parlamentarischen Interpellationen ihren politischen Niederschlag fand. Wie nun bekannt wird, ist der Feldzug, der von einer obskuren Zeitungsredaktion seinen Ausgang genommen hat, von einem Komitee planmäßig geleitet worden, dem eine Reihe bekannte reaktionäre konservative und liberalen Führer, unter ihnen der ehemalige konservative Innensenator Lord Brentford (früher Sir Johnon Hicks), angehören. Die Agitation hat in den jüngsten Tagen durch das Eingreifen einiger Bischöfe und Würdenträger der anglikanischen Kirche neue Nahrung erhalten und droht zu einer politischen Frage ersten Ranges zu werden, die geeignet ist, die Beziehungen zu Russland ernstlich zu gefährden.

In Kreisen der Arbeiterpartei ist man der Auffassung, daß die religiösen Verfolgungen in Russland vor diesem Komitee, das sich den Sympathien des ehemaligen konservativen Ministerpräsidenten Baldwin erfreut, nur benutzt werden, um die Arbeiterregierung, die die Beziehungen zu Russland wieder aufgenommen hat, vor der Bevölkerung zu diskreditieren.

Eine Reihe von Abgeordneten der Arbeiterpartei, die jetzt jehor in der freikirchlichen Bewegung führend tätig sind, hat nun an die Regierung eine Warnung gerichtet, sich durch diese Agitation nicht zu politischen Schritten verleiten zu lassen. Der Abgeordnete Wilson weist im „Daily Herald“ nach, daß die verschiedenen britischen Regierungen der letzten vierzig Jahre stets den Standpunkt vertreten hätten, daß religiöse Verfolgungen in Russland, die in der zaristischen Zeit hauptsächlich die Juden betroffen haben, rein innenpolitische Angelegenheiten darstellen. Der „Daily Herald“ warnt die Mitglieder der Arbeiterpartei davor, in die von den Konservativen aufgestellte Falle zu gehen.

### Verhaftung eines italienischen Anarchisten.

Saarbrücken, 17. Februar. Der italienische Anarchist Bandino, der wegen verschiedener Verbrechen von der Saarpolizei gesucht wurde, ist in der Nacht zum Sonntag in Jägersfelde bei Saarbrücken aus einer geschlossenen Gesellschaft von Kommunisten, Anarchisten und Syndikalisten heraus verhaftet worden. Seine Gefangengenossen versuchten bald darauf das Haftlokal zu stürmen und schieden sich zu einer förmlichen Belagerung des Polizeigefängnisses an. Nur durch eine schnelle Aktion des Saarbrücker Überfallkommandos, das telefonisch herbeigerufen wurde, konnte die Einführung des Wachhauses verhindert werden.

### Rücktritt Gassenbachs.

Der deutsche Generalsekretär des Internationalen Gewerkschaftsbundes, Gassenbach, hat, wie von nachgebender Seite aus diesem Bunde verlautet, in einer Sitzung des Bundesbureaus erklärt, daß er im Hinblick auf sein Alter eine Wiederwahl ablehnen müsse. Es wurde daraufhin beschlossen, an die Gewerkschaftsverbände der verschiedenen Länder, die der Amsterdamer Internationale angegeschlossen sind, mit dem Erstbenachrichten heranzutreten, dem Bureau Mandaten für das freiwerdende Amt des Generalsekretärs namhaft zu machen.

### Geheimrat Beder als Leiche gefunden.

Berlin, 17. Februar. Am Sonnabend wurde in der Nähe des Kaiser-Wilhelm-Turms im Grunewald die Leiche des seit Weihnachten vermissten 62 Jahre alten Konsuls und Geheimen Hofräts Georg Beder vom Auswärtigen Amt aus der Havel geborgen. Man nimmt an, daß Beder einem Unglücksfall zum Opfer gefallen ist.

### Eine tapfere Frau.

Ottawa (Kanada), 17. Februar. Die bekannte kanadische Politikerin und Führerin der liberalen Frauenbewegung Norman Wilson wurde zum ersten weiblichen Senator Kanadas ernannt. Frau Wilson ist Mutter von 8 Kindern.

## Tagesneuigkeiten.

### Die Tragödie eines jungen Mädchens.

#### Sie trank während eines Vergnügens Salzsäure.

Vorgestern wurde die Rettungsbereitschaft nach der Slowianstraße 14 alarmiert. Hier stellte der Arzt fest, daß in dem genannten Hause die 26jährige Helena Mankowska, die an der Podgurna 16 wohnhaft ist, einen Selbstmordversuch verübt hat. Die Lebensmüde mußte nach Erteilung der ersten Hilfe nach dem Radogoszcer Krankenhaus gebracht werden, da ihr Zustand sehr ernst ist. Die von dem Vorfall benachrichtigte Polizeibehörde hat unverzüglich eine Untersuchung zur Ermittlung der Ursache des Selbstmordversuches angestellt, die folgendes Ergebnis hatte: Die Helena Mankowska ist eine Blumenhändlerin, die im Sommer noch einen Verdienst hatte, im Winter jedoch große Not gelitten hat. Das Mädchen war mit dem 19jährigen Henryk Kusiał verlobt, der seine Braut sehr liebt. Da Kusiał jedoch selbst kaum soviel verdiente, daß er sich erhalten könnte, war er nicht imstande, seiner Braut zu helfen.

Vorgestern war sowohl der Kusiał wie auch seine Braut zu einem Vergnügen eingeladen, daß bei einem gewissen Maciejko Wujcik an der Slowianstraße 14 stattfand. Während des Vergnügens entschuldigte sich die Mankowska bei den Gästen und ging nach dem Korridor hinaus. Hier zog sie ein Fläschchen mit Salzsäure aus der Tasche und trank auf einen Zug den ganzen Inhalt der ägenden Flüssigkeit aus. Auf das Söhnen der Lebensmüden eilten die Gäste des Vergnügens herbei und wollten dem Mädchen zu Hilfe eilen, doch dieses wehrte sich dagegen mit dem Aufruf: „Helft mir nicht, denn ich kann in einem solchen Elend nicht weiter leben!“

Wie wir erfahren, zweifeln die Ärzte an dem Auskommen des Mädchens. (p)

#### Zwei Selbstmordversuche.

Die an der Mazurskastraße 6 wohnhafte Otylia Kul versuchte sich gestern nachmittag durch Ammoniak das Leben zu nehmen. Der herbeigerushene Arzt der Rettungsbereitschaft erzielte der Lebensmüden die erste Hilfe und ordnete deren Überführung nach der städtischen Krankenanstalt an. Wie durch die polizeiliche Untersuchung festgestellt worden ist, war die Ursache zu dem Verzweiflungsschritt ein eiferscher Zwist.

Gestern nachmittag wurde an der Nad-London-Straße Nr. 8 ein Mann auf dem Boden liegend aufgefunden, der nur schwache Lebenszeichen von sich gab. Der alarmierte Arzt der Rettungsbereitschaft stellte Vergiftung mit Daturaerium Sibiricum fest. Nach Erteilung der ersten Hilfe wurde der Vergiftete in bedenklichem Zustand nach dem Josephs-Krankenhaus gebracht. Durch die bei dem bestürzten Manne vorgefundene Dokumente wurde festgestellt, daß es sich um den 32jährigen Józef Szymański, wohnhaft Drewnowska 36, handelt. (p)

#### Arbeiter für Frankreich.

Heute trifft im Staatlichen Arbeitsnachweisamt in Łódź eine französische Mission ein, die einige hundert Personen zur Arbeit nach Frankreich engagiert. Wie wir erfahren, werden in erster Linie Arbeiter mit kleinen Familien bis zu 4 Personen für dauernde Niederlassung gesucht. Es werden vorwiegend Arbeiter für Textilfabriken engagiert, und zwar Weber, Spinner u. dgl., wobei die im Staatlichen Arbeitsnachweisamt registrierten Arbeitslosen der Reihe nach den Vorzug genießen. (w)

#### Konsolidierung sozialistischer Wochenchriften.

Die in Łódź erscheinenden sozialistischen Wochenchriften, und zwar das hiesige Organ der P.P.S. „Łódźianin“ sowie das Organ des jüdisch-sozialistischen Bund „Łódźer Weker“ wurden am vergangenen Sonnabend konsolidiert.



Die Vorbereitungen zu den Passionspielen in Oberammergau.

Unser Bild zeigt oben links: Alois Lang, der die Rolle des Christus spielt, Anna Ruz (Maria); und unten: die Werkstätte, in der die Kostüme zu den Passionspielen vorbereitet werden.

#### Schlägereien und Körperverlegungen.

Bei einem Trinkgelage in einer Wohnung des Hauses Okopowastraße 9 kam es zwischen den Teilnehmern zu einer Schlägerei, in deren Verlauf der daselbst wohnhafte 46jährige Arbeiter Leopold Steiger einige Schnittwunden, der an der Łonowa 18 wohnhafte 32jährige Maurer Roman Banasiak dagegen Schlagwunden am Kopfe davontrug. — In einer Wohnung des Hauses Leśnastraße 10 wurde der an der Kilińska 79 wohnhafte 21jährige Weber Bolesław Swionek bei einer Schlägerei mit einem stumpfen Gegenstand im Gesicht und am Körper verletzt. (m)

#### Der heutige Nachtdienst in den Apotheken.

L. Pawłowski (Petrilaue 307), S. Hamburg (Głowna 50), B. Gąsiorowski (Marutowicza 4), J. Sitkiewicz (Kopernika 28), A. Charemja (Pomorza 10), A. Potasz (Plac Kościelny 10). (p)

## Aus dem Reiche.

**Igierz.** Festnahme eines Verführers. In Igierz wurde auf Anordnung des Warschauer Staatsanwalts der dort bekannte Bankbeamte Bolesław Pionkowski verhaftet und nach Łódź gebracht. Er hatte in Warschau eine Studentin kennen gelernt, sie vergewaltigt und mit einer ansteckenden Krankheit befallen. Die Studentin versuchte daraufhin Suizid zu begehen, doch wurde sie gerettet. Nach ihren Aussagen wurde Pionkowski verhaftet. (b)

**Tomaszow.** Ein Memorial der ehemaligen Soldaten an den Arbeitsminister. In Tomaszow fand gestern eine Versammlung des Vereins ehemaliger Militärs statt, in der außer der Wahl der Verwaltung und der Volksfürsorge des Verbandes beschlossen wurde, dem Minister für Arbeit und soziale Fürsorge eine Denkschrift über die Erteilung von Unterstützungen an diejenigen Arbeitslosen zu unterbreiten, die seit der Ableistung des Militärdienstes beschäftigunglos sind und ihre Arbeit wegen dieses Dienstes verloren haben. (w)

## Aus dem deutschen Gesellschaftsleben

**Unterhaltungsabend zugunsten des Internats des deutschen Lehrerseminars.** Unsere deutsche Gesellschaft ist sich ihrer Pflicht bewußt, unserer angehenden Volksbildner in schwerer Zeit auch finanziell zu Hilfe zu kommen. Leuten, die dabei sind, sich eine Lebensgrundlage zu bilden, muß dazu geholfen werden, wenn sie aus eigener Kraft und eigenen Mitteln nicht ganz fertig werden. Daß das Internat für auswärtige Zöglinge des Seminars mit finanziellen Schwierigkeiten gerade in jetziger Zeit schwer zu kämpfen hat, ist ohne weiteres einsichtig. Reiche Leute schicken ihre Söhne nicht nach dem Seminar, „Hungerleider“-Schulmeister möchte man nicht gerne sein — das ist das Nebel. Unsere Jungs müssen sich an ihrem Bildungsidealismus sozusagen großzuhängern. Wenn das auch eine gute Schule fürs Leben ist, so ist's doch nicht gerade die beste. Lehrer sein, heißt ja Kämpfer sein; da dieser Kampf uns alle hierzulande betrifft, weil wir in unseren Schulen die Grundpfeiler für unser Volkstum seien, so sind wir eben alle zu gegenseitiger Hilfeleistung verpflichtet. Und unsere deutsche Gesellschaft ist dem Ruf um Hilfe für die deutschen Seminaristenzöglinge immer gern und entschieden gefolgt. Die schon seit einigen Jahren vom Kirchengesangverein „Aeol“ unter Mitwirkung der Seminaristen zugunsten des Internats veranstalteten Unterhaltungsabende sind bereits zur Tradition geworden. Auch diesmal ist man der Einladung so zahlreich gefolgt, daß der geräumige Saal des „Eintracht“-Gebäudebereichs bis auf den letzten Platz ausfüllt war.

## Ortsgruppe Łódź-Nord.

Sonnabend, den 22. Februar, findet im Parteizentrale Reitera Nr. 18, ein

## Referat über die Wirtschaftslage

Referent Sejmabgeordneter Gen. E. Jerbe

Die Mitglieder werden aufgefordert, recht zahlreich zu dieser Versammlung zu erscheinen.

Der Vorstand.

Das Gebotene wurde mit Begeisterung und freudigem Wohlwollen aufgenommen. Die Programmfolge sah neben einem Begrüßungslied und der stimmlich schönen Kempferschen Kantate (Op. 48) auch gelungene und musikalische Darbietungen der Seminaristen vor. Besonders die schwungvolle Chopinsche Polonaise und das Padberewskische Menuett lösten lautes Beifall aus. Konzertorchester P. Dietrich hielt eine Ansprache, in der er den echten humanitären Liebesdienst allen Unwesenden besonders ans Herz legte. Den zweiten Teil des Unterhaltungsabends nahm die Aufführung des Singspiels „Die Dorfsprinzen“ von Hermann Marzellus in Anspruch. Die jugendlichen Mitspieler (Seminaristen und Damen des Vereins) waren mit erschöpflichem Eifer und mit heldischer Begeisterung bei ihrer guten Sache. Besonders eindrücklich gestaltete Fr. Else Menge ihre Rolle als die hochschecheinige Wirthschafterin Barbara. Theodor Gabriel und Olga Trzeciak gaben ein ansehnliches Dilettantentrebespaar, Richard Herbig und Alfons Hampel repräsentierten ihre Baterwürde mit etwas gebrechlicher Jugendhaftigkeit. Die vielen Bauernmädchen und -mädchen gaben ein angenehm buntsarbenes Ausstattungsstück zu diesem melodienreichen Singspiel. Die originalen Tänze mußten gar wiederholt werden. Ballettmeister Majewski ist nicht umsonst Ballettmeister. Zu den Gesängen begleitete mit sicherem Einfühlungstalent Lehrer Starl. Das gemütliche Beisammensein hielt die meisten Gäste bis zum Morgen in einträglicher Gemütlichkeit bei zusammen, denn die Musikaner spielten den Tanzlustigen so lange auf, bis beiden Seiten die Puste ausging. Der gute Zweck des Abends durfte voll und ganz erreicht werden sein.

„Bauernfest“ zugunsten des Maria-Maria-Stifts. Ein vierjähriges Damenkomitee hatte für vergangenen Sonnabend zu einem sog. Bauernfest nach dem Saale des Männergefängnisses eingeladen. Auch hier war hilfreiche und ausgiebige Teilnahme unserer deutschen Gesellschaft an einem edlen Werke, das zum Segen vieler hummerboller Menschen Kinder weiter ausgebaut werden soll, der gute Zweck der angenehmen Veranstaltung. Die Räume des Männergefängnisses waren gesäumt und unter Aufsicht von vieltem fröhlichen Fleiß mit Grün und buntem Klitterwerk geschmückt. Buntsarbeite Lampions hingen überall im Saale herum, an den Tischen konnte man sichs bequem und angenehm einrichten. Zu beiden Seiten am Eingange hielten zwei Verkaufsstände mit zierlichem Strudelkuchen allerlei bunten und alzigernden Krimskram feil. Überall im Saale wurde gespielt und gehandelt, versteigert und verlost und zwischendurch und mittlen darin getanzt und immer wieder getanzt. Jazzband wetteiferte mit Blechharmonika und Klangtrommel, so daß die Leute sich über Langeweile nicht beklagen konnten. Viele Damen hatten ihr sonst so obligates Ballkleid mit einer buntscheibenbauernmädchentracht in variiertem Stile gewechselt. Der finanzielle Erfolg des Bauernfestes dürfte ein recht zufriedenstellende gewesen sein.

## Deutscher Sozialer Jugendbund Po'ens.

Alexandrow. Sonnabend, den 22. Februar, um 8 Uhr abends, veranstaltet der Deutsche Sozialistische Jugendbund Alexandrow im Parteizentrale Wierzbicka 15, einen Liederabend mit humoristischen Vorträgen. Die Mitglieder des Jugendbundes sowie der Partei sind höflich eingeladen.

# Sport-Turnen-Spiel

## Übertriebener Sport — vernachlässigter Sport.

Von Hans H. Neimann.

(Nachdruck verboten.)

Dass aus Spiel Kampf werden kann, hat leider die Entwicklung des Sports bewiesen. Sein Entwicklungsgang aus dem Spiel heraus ist abgebrochen worden und unharmonisch zu nennen. Heute findet man das Kampfmoment — wahrscheinlich als Abreaktion der aufgehobenen Militärdienstzeit — im Sport sehr stark vertreten. Das Spielmoment, das einst als Sport galt, ist verdrängt worden. Recordwahn, Zuschauermasse und nicht zuletzt geldliche Vorteile, haben die Spieler aufgepeitscht, nur noch um Meisterschaften, Siege und Siegerhüte zu kämpfen, während der sportliche Instinkt degenierter und das Spielerische verdrängte.

Es bedeutet nicht, den Sport herabzusehen, wenn man auf Ruhstände hinstellt, sondern durch praktische Kritik wird nur sein Wert erhöht; dann nämlich, wenn die Kritik Beachtung findet und in die Wirklichkeit umgesetzt wird.

Festgestellt sei ferner noch, dass das Großstadtleben und seine Bedingungen das spielerische Moment unterbinden! Die freie Urwürdigkeit, das Ausüben des Sports um seiner selbst willen und nicht um die Nerven der Zuschauer aufzustacheln, ist das grundändernde Moment. Wo Sport nur einem Sensationsbedürfnis Befriedigung gibt: dem der Massen, oder ein Ruhmbedürfnis: das des Sportlers oder des Vereins, wird er wertlos! Nur da, wo Sport zugleich auch Spiel ist, wo er betrieben wird, um die Muskeln zu stählen, Körperhäden auszugleichen oder schlechte Einflüsse unwirksam zu machen, vor allem Berufsschädigungen zu verhindern, da ist er wirklich das, was er sein soll: ein gesundheitlicher Wertkator!

Der aufmerksame Beobachter muss zugestehen, dass der Maschinrythmus und die Jagd des Alltags nach Sefunden gewinnt sich auf den Sport übertragen hat. Das Bedürfnis, sich zu betäuben, abzureagieren, die Nerven aufzuteilen, treibt die Massen zum Sechstagerennen, zum nächtlichen Boxmatch und zum spannenden Fußballspiel. Die Schar der passiven Sportler ist grübler als die der aktiven, und das ist der Idee des Sports als solcher schädlich! Die Folge ist nämlich, dass bestimmte Sportgebiete bevorzugt und andere — nämlich die weniger aufregenden und aufpeitschenden — vernachlässigt werden!

Tennis, Fußball, Bogen, Schwimmen, Rudern, Leichtathletik und Radfahren, Ringen und bestimmte Ballspiele sind international verbreitet. Dafür werden Sportarten, wie Wandern, Reiten, sehr vernachlässigt. Einige andere wieder haben nur bei einem Volke besondere Beliebtheit.

Besonders zu der letzteren Kategorie gehört das Baseballspiel, das sich in England besonderer Vorliebe erfreut. Babe Ruth, der populärste Baseballkönig, verdient jährlich 100 000 Dollar, ein Umstand, der nicht nur die Beliebtheit kennzeichnet, die dem Spiel entgegengebracht wird, sondern der auch ursprünglich mit der Seltenheit seiner Ausübung in Verbindung steht.

erner ist das Rugby-Spiel zu nennen, das älteste aller Ballspiele. Aus ihm entwickelte sich das Handballspiel. England und Amerika sind die führenden Nationen auf diesem Sportspielgebiet. Auch Kridet und Golf sind nicht international verbreitet, dafür aber, wie die vorgenannten Spiele, gutem Sport und dem Sportideal noch am nächsten! Golfsplätze gibt es in Amerika so viele, wie bei uns Tennisplätze. Außerdem leben sehr viele Berufsspieler auch von dieser Sportart. Uns fehlen Grünflächen, um diese Sportarten ausüben zu können. Sie sind genau so gesundheitsfördernd wie andere bei uns gepflegte Arten des Sports, aber zu einem nicht geringen Teil geht der Sportenthusiasmus lieber zum Verderben als zu einem Golfschlag.

In dieser Richtung also gesundend zu wirken, ist eine der

vornehmsten Aufgaben aller Sportvereinigungen; seien es Arbeitersportvereine oder die sogenannten bürgerlichen Vereinigungen. Diese Gesundung durchzuführen, ist Pflicht aller aktiven Sportler. Keineswegs sind Tennis, Kridet, Golf oder Baseball in England oder Amerika einer bestimmten Klasse vorbehalten, sondern Teile des Volksports. Es ist auch durchaus nicht nötig, dass uns das Ausland hierin etwas vormacht, denn wir haben genügend Energie, um diese Gesundung des Sports allein durchzuführen. Es darf weder übertrieben noch vernachlässigt Sport geben.

## Lobzer Fußball.

### Touring — W. A. S. 5:2 (2:1).

Gestern kam auf dem W.A.S.-Platz ein Freundschaftsspiel Touring-Club — W. A. S. zum Austrag. Die Touristen zeigten in diesem Treffen eine bemerkenswerte Formverbesserung. Bei den Violetten fehlte diesmal Kubit und Hinz, daher wirkte wiederum Karajat, als Angriffsleiter, mit.

Die Militärsleute waren eine harte Mannschaft. Heranzuhaben wären Cahau und Klimczak. Einen sehr schlechten Tag hatte der Tormann Kobylinski, der zwei Tore hätte verhindern können.

Der Spielverlauf war folgender: Schon die ersten Minuten bringen eine sichtbare Überlegenheit der Violetten. Natürlich ist es der Angriff, der durch Karajat gut geführt wird, der den W. A. S.-Jungs recht unangenehm wird. Die ersten beiden Treffer erzielt Stolarski. Kurz vor Schluss holt W. A. S., nach einem Tordränge, einen Punkt auf. Nach Seitenwechsel zieht Kaczmarek I für W. A. S. gleich. Bei diesem Stande wird das Spiel lebhafter. W. A. S. verschuldet zwei Straftöfe, die von Stolarski und Karajat verwandelt werden. Touring ist weiterhin überlegen und erzielt durch Michalski II das fünfte Goal.

Bemerkenswert ist, dass W. A. S. einen Elfmeter vergab.

Der Sieg der Touristen war durchaus verdient. Schiedsrichter Andrzejat auftriedenstellend. 300 Zuschauer.

Im Vorspiel siegte Touring II über Jutrzenka 3:0.

### Haloah — Orlan 1:0 (1:0).

Ein verdienter Sieg der Haloah, die eine bedeutende Formverbesserung aufwies. Vor Seitenwechsel war Haloah, dagegen nach der Pause Orlan überlegen. Schiedsrichter Stempien. 600 Zuschauer.

## Internationale Fußball.

**B**erlin. Tennis-Vorussia — 1. F. C. Nürnberg 1:2 (1:0), Hertha B. S. C. — Ballspielverein Luckenwalde 5:2, Spieltag. Fürth — S. C. Freiburg 6:0, Bayern München — Waldhof 6:0, Wormatia — Pirmasens 2:1, Augsburg — Westdeutschland 3:2.

**P**rag. Slavia — Victoria 2:2 (2:0), Sparta — Bohemians 2:0 (1:0).

## Die Generalversammlung des Polnischen Fußballverbandes.

Am vergangenen Sonnabend und Sonntag hielt der polnische Fußballverband in Warschau seine Generalversammlung ab. Die Neuwahlen ergaben folgendes Resultat: Präsident: General Boncza-Uzdowski; 1. Vizepräsident: Major Radzina; 2. Vizepräsident: Lieutenant Glabisz; 3. Vizepräsident: Mallow. Sekretär: Kapitän Kroczyński; Kassierer: Kapitän Swiontek; Verbandskapitän: Major Stefan Lotz; Vorsitzender des Spiel- und Disziplinausschusses: Krajenek.

## Eishockey.

### W. A. S. — Union 5:2 (0:1, 1:0, 4:1).

Das Spiel um die Eishockey-Meisterschaft von Lodz zwischen W. A. S. und Union brachte den W. A. S.-Jungs einen unerwarteten, aber verdienten Sieg.

Das weiche Eis im Helenenhof war unter aller Kritik. Direkt Wasser befand sich darauf. Die Spieler vermochten nur sehr schwer eine Aktion zu unternehmen.

Union trat ohne seinen besten Spieler Pruchniewicz an, da L. A. S. einen Protest gegen diesen Spieler eingereicht hatte, weil er Professional-Tennistrainer sei.

Zwei Drittel des Spiels ist Union überlegen, dagegen ist der Tormann der Grünen im letzten Drittel derart unsicher, dass die Union 4 Verlusttreffer hinnehmen musste.

Tore erzielten für W. A. S.: Lotrojinski 2, Krul 2, Chelmicki 1; für Union: Wislawski und Godwald. Schiedsrichter Pruchniewicz.

## Eishockey im Reiche.

**K**racau. Cracovia — Wisla 5:1, Sotol — Malibki 2:1, Warschau. W. A. S. — Radwislanska 1:1, A. B. S. II — Legia II 5:0 (valcover).

## Bogstädtkampf Posen — München 7:7.

**P**osen. Der Bogstädtkampf Posen — München endet mit dem unentschiedenen Ergebnis von 7:7 Punkten.

## Ergebnisse der Korbballpolkaspiele.

Die am vergangenen Sonnabend und Sonntag zum Austrag gelangten Korbballpolkaspiele ergaben folgende Resultate: Radimah — Kraft 30:0 (valcover), L. A. S. — Sirzelec 22:14 (6:12), Zielnozne — Haloah 30:4 (22:2), T.U.R. — Widzien 22:11 (9:0).

## W. M. C. A. — Prag in Krakau.

Die Prager W. M. C. A. gastierte in Krakau und lieferte einer Krakauer Auswahlmannschaft zwei Korbball- und zwei Korbballspiele. Die Ergebnisse: Korbball: Krakau — W. M. C. A. 43:15, 42:34; Korbball: W. M. C. A. — Krakau 31:25, 30:16!

## Hente startet Petkiewicz.

Hente erfolgt Petkiewiczs Start in Amerika. Diesmal geht das Rennen über 2 englische Meilen. Petkiewicz befindet sich augenblicklich in guter Verfassung.

## Michał Wintermeister.

**P**aris. Hier kam die Winterbahnmeisterschaft zum Austrag, die vom Weltmeister Michał vor Moeskops, Martineti, Fauchet genommen wurde. Die Dauerrennen gaben folgende Rejultate: 20 Kilometer für Ausländer: 1. Wyndham; 20 Kilometer für Inländer: 1. Paillard; 30 Kilometer International: 1. Jeger, 2. Paillard.

## Belmann-Debaets Sieger der Chicagoer „Six days“.

**C**hicago. Das Chicagoer Sechstagerennen gewann das amerikanisch-belgische Paar Belmann-Debaets. In der selben Runde endeten Spencer-Winter. Es wurden in 14 Stunden 375,200 Kilometer zurückgelegt.

## Sportbetrieb und Herz.

(Nachdruck verboten.)

Dass das Herz bei den Menschen, die den einen oder anderen Sport pflegen, vergrößert ist, gilt als eine längst festgestellte Tatsache. Neu mag jedoch vermerkt werden, dass die verschiedenen Zweige des Sports auch verschiedene Wirkung auf das Herz ausüben. Die größte Wirkung äußert sich wohl bei den Berufsfahrern. Wenn man das Herzvolumen vergleicht mit dem Körpergewicht, dann ist hier die größte Zunahme festzustellen, viel größer als bei den Stiläfern oder bei den Marathonläufern; dann folgen die weiten und mittleren Abstandsläufe, während die Herzen der Schwimmer und Schwerathleten nicht viel Unterschied aufweisen von denen der Menschen, die keinen Sport treiben. Die Boxer haben von allen Sporttreibenden die kleinsten Herzen. Wenn dies alles eine merkwürdige Erscheinung ist, dann ist es gewiss ebenso merkwürdig, dass bei Bogern, Schwimmern und Marathonläufern die rechte Herzseite relativ größer ist und nur bei den Stiläfern die linke Herzseite. Diese Vergrößerung ist keine eigentliche Ausdehnung und mag, wo sie wieder ganz zurückgehen kann, nicht als trankhaft aufgesetzt werden. M. N.

Verantwortlicher Schriftleiter Otto Heise. Herausgeber Ludwig Kutz. Druck «Prasa», Lodz, Petrikauer 10

# DES LEBENS SELTERNER SPIEL

ROMAN VON ELISABETH NEY  
Copyright by Martin Feuchtwanger, Halle (Saale)

„Ihren Vater hat sie nicht gekannt. Bebe Milton heiratete später einen biederem Handwerksmeister, und dieser nahm Christa an Kindesstatt an. Er hat sie jetzt um ihrer Liebe willen verstoßen.“

Erño Karolanyi hatte auf die letzten Worte gar nicht geachtet.

„Ihren Vater hat sie nie gekannt“, stammelte er nun fastungslos. „Frau Ilona, ist es denn wahr, ist es kein Spuk, ist es kein Traum!“ rief er dann, die Erstickungeneintheimung umgestümmt an beiden Händen erfassend.

„Mein Gott, Mister Karolanyi, was ist Ihnen?“ rief Frau Ilona aus.

„Wenn Bebe Milton Christa Walds Mutter war, dann, dann kenne ich auch ihren richtigen Vater, liebe, liebe, liebe gnädige Frau.“

„Nicht möglich! Wer sollte es sein, Mister Karolanyi?“

„Ich, ich, Frau Ilona, ich bin der Rabenpater, der sich all die Zeit nicht um sein schönes Kind geskümmert hat, bis es ihm jetzt nun das Schicksal sozusagen vor die Füße pulte, kurz bevor der Tod danach zu fassen vermochte.“

„Sie, Mister Karolanyi, Sie wären — !“

„Allerdings, es kann nicht anders sein, gnädige Frau. Ich werde mir auch darüber schnellstens Gewissheit verschaffen. Vielleicht auch, dass Christa selbst Auskunft zu geben vermag.“

„So muss ich mir Ihnen sagen, lieber Freund: Gottes Wege sind wahrhaftig oft wunderbar. Doch die Geschichte Ihrer Liebe zu Bebe Milton, die erzählen Sie mir erst später“, erklärte die schöne Frau, unter Tränen lächelnd. „Zu natürlich muss ich eilen, um Doktor Platen telefonisch in Kenntnis zu setzen, dass der Flieger Bill Kirch heute noch unbedingt einen zweiten Passagier in seinem Helios nach hier überführen muss. Natürlich den armen Professor Brecht, der ja halb zu Tode quält um den Verlust seiner kleinen Brau. Wenn Christa erwacht und des geliebten Mannes Gesicht über sich gebogen sieht, dann wird sie gänzlich gesunden. Meinen Sie nicht auch, lieber Freund, oder sind Sie sehr böse, an ein und demselben Tage nicht nur Vater, sondern auch gleich noch Schwiegervater zu werden?“

„Frau Ilona, ich muss Ihnen einen Kuß geben!“ rief Karolanyi in überschwänglichem Glück. „Sie haben mir in mein einsames Leben endlich das große ersehnte Glück gebracht.“

Und ehe sich Frau Ilona versah, hatte sie der alte Mann an sich gezogen und auf die Stirn geführt.

Sie drohte ihm schelmisch. Er aber stürzte wie ein Jungling davon, um Doktor Platen persönlich in alles einzubeziehen, mit der Bitte, Matthias Brecht nicht sofort die ganze Wahrheit zu verraten.

\* \* \*

„Sie lebt, Christa lebt, sie ist nicht tot, und sie ist hier!“ Matthias Brecht brachte diese Worte in mühsam verhaltener Erstörterung hervor. Dann aber befiel den großen, starken Mann ein heftiges Zittern, seine Schultern zuckten verräderisch, und er barg das Gesicht in beide Hände.

„Still ging Erño Karolanyi, der es übernommen hatte, Matthias Brecht die frohe Nachricht so ironend wie mög-

lich verzu bringen, aus dem Zimmer und trat hinaus auf die Terrasse, wo Ilona Takáts, Bill Kirch und Doktor Platen ihn mit angstlich fragenden Blicken erwarteten.

„Lassen wir ihn für einige Minuten allein, auch offizielle Freude kann den Menschen zusammenbrechen lassen. Ich denke, er wird sich dennoch sehr bald fassen und zu uns zurückkehren“, sagte er ernst und doch mit strahlendem Blick.

Man sah plaudernd beisammen, noch immer in großer Erregung über die glückliche Wendung der erst so traurigen Gegebenheiten.

Erño Karolanyi wanderte unablässig ruhelos auf der Terrasse auf und nieder.

Plötzlich aber blieb er stehen, und fragte:

„Ich beschäftigte mich soeben in Gedanken mit Ihnen, liebe, gnädige Frau. Mister Kirch verriet mir vorhin, dass Sie sehr bald in Ihre Heimat zurückzufahren gedenken. Ich aber wäre der Meinung, dass wir Sie, die uns allen so unermöglich viel Glück gebracht hat, der wir so von ganzem Herzen zu danken haben, nicht so bald ziehen lassen dürfen. Es wäre wunderschön, wenn Sie unter aller großen Bitte erfüllten und ganz bei uns blieben. Habe ich nun schon eine schöne Tochter, weshalb sollte sich nicht noch eine zweite dazu gesellen? Wollen Sie bei uns bleiben, liebe Frau Ilona?“

Erño Karolanyi hatte jetzt in stummer Bitte ihre Hand erfasst.

Einen Moment zögerte Ilona Takáts, dann fiel ihr Blick auf Bill Kirch, aus dessen Augen ihr Hosen und Bangen entgegenleuchteten, und sie sagte:

„Ich will bei Ihnen bleiben, lieber Freund, bis das Trauerjahr vorüber ist.“

Und Erño Karolanyi verstand, was sie damit meinte und fügte ihr flüsternd die Hand

(Schluß folgt)

Ehe Du ausländ. Schuhware laufst, besichtige die Schuhwaren von ALFRED HEINE



Luxus-, Spazier- u. Sport-Damen-Pantoffel

SL 29.50, 32.50, 35.—



Herrenschuhe in schwarz, braun u. Lach. SL 34.50, 36.50 Kinder- u. Knaben Schuhe nach Maß

ALFRED HEINE □ Pomorska 24<sup>th</sup> 4, 8, 14

Ab 1 März auch im Waren-Haus JULIUS ROSNER, Petrikauer Straße Nr. 98

## KINO SPÓŁDZIELNI

SIENKIEWICZA 40.

Heute und folgende Tage:

### "Auf dem Pfade der Schande"

Großes Sitten-Drama, gewidmet den tausenden gesuchten Frauen. — In den Hauptrollen: Maria Malicka, Mih Polonia Zofia Bathela, Boguslaw Samborowicz u. a.

Außerdem: Auf allgemeines Verlangen des Publikums wurde das

Austreten des phänomenalen Telepathen.

### Władzio Zwirlicz verlängert.

Die Preise der Billets sind nicht erhöht worden. Kassepartouts und Freikarten sind ungültig. Beginn der Vorstellungen um 4, 6, 8 und 10 Uhr



## Lodzer Sport- und Turnverein

Am Sonnabend, den 22. Februar d. J., um 8 Uhr abends, begehen wir im eigenen Vereinslokal, Antonina Nr. 82, das

## 19. Stiftungsfest

wozu wir die Mitglieder nebst werten Angehörigen, befreundete Vereine und eingeführte Gäste höchstlich einladen.

### Die Verwaltung.



### Sportverein „Rapid“, Lodz.

Am Sonnabend, d. 22. Februar, findet im eigenen Vereinslokal an der Andrzejna Nr. 34 die diesjährige

### Generalversammlung

statt. Erster Termin 8 Uhr. Zweiter Termin 10 Uhr. Im zweiten Termin ist die Versammlung bei jeder Anzahl der Mitglieder rechtskräftig, darum wird um pünktliches und zahlreiches Erscheinen der w. Mitglieder gebeten. Die Verwaltung.

## Bureau

der Sejmabgeordneten und Stadtverordneten der D. S. A. P.

Lodz, Petrikauer 109  
rechte Offizine, Parterre.

Auskunftsstelle für Rechtsfragen, Wohnungsangelegenheiten, Militärfragen, Steuerfragen u. dergl. Anfertigung von Gesuchen an alle Behörden, Anfertigung von Gerichtsklagen, Nebereigungen.

Der Sekretär des Bureaus empfängt Interessenten täglich von 5 bis 7 Uhr, an Sonnabenden von 8 bis 5 Uhr, außer Sonn- und Feiertagen.



— Hej! Es brennt in Ihrem Zimmer, und Sie lesen ganz vergnügt? Zeitung?  
— Na, und was ist dabei? Ich bin doch in der Gewerkschaft versichert.

## Frauensektion der D.S.A.P.

Am Sonnabend, den 22. ds. Mts., um 7 Uhr abends, veranstaltet die Frauensektion der D. S. A. P. im Saale Petrikauer 109 einen

## Unterhaltungs-abend

verbunden mit Musik, Gesang, Tanz und verschiedenen Überraschungen, zu dem alle Freunde und Gönner höfl. eingeladen werden. Reichhaltiges Büfett am Platze. Eintritt mit Garderobe 1 Złoty.

## Goldmann und Geyer

Roman von Grete von Saß

Copyright by Martin Fechtwanger, Halle (Saale)

Mitten ins pulsierende Leben greift dieser seltsame Roman. Wie Mutter Mensch dreißig Jahre für die Firma Goldmann und Geyer Morgenröcke schneidert, wie ihre beiden Töchter Lotte und Ida allen Gefahren zum Trotz sich zu prachtvollen Charakteren entwickeln, wie Lotte des reichen Firmeninhabers Geyer Frau wird, wie sie sich mit Takt und Anstand behauptet, wie Familien einkommen und andere herunterkommen, wie einer in seinem Egoismus und in seiner Gier zum Mörder wird — all das schildert Grete von Saß so lebenswahr und überzeugend, daß wir die Personen des Romans greifbar deutlich vor uns sehen. Die Verlasserin hat hier ein Meisterwerk geschaffen, daß uns zu Tränen röhrt und das auf der anderen Seite alle Schönheiten des Lebens in hellstem Lichte erstrahlen läßt. Wir sind überzeugt, daß wir mit dem Abdruck dieses Romans allen unseren Lesern eine große Freude bereiten.

Mit dem Abdruck des Romans beginnen wir in der Mittwoch-Nummer.

## Männergesangverein Philadelphie

Kliništeg 145.

Am Sonnabend, den 22. Februar d. J., um 8 Uhr abends, veranstalten wir im eigenen Vo-

fale, Kliništeg 145, ein

## Karnevals-Fest

verbunden mit Gesang und humoristischen Vorträgen, zu welchem wir unsere Mitglieder nebst w. Freunden und Gönner des Vereins hoff. einladen.

Die Verwaltung.

**Heilanstalt** Zawadzka  
der Spezialärzte für venerische Krankheiten

Tätig von 8 Uhr früh bis 9 Uhr abends,  
an Sonn- und Feiertagen von 9—2 Uhr.  
Ausschließlich venerische, Diabet.-u. Haustraktions-

Blut- und Stuhlganganalysen auf Syphilis und Tripper Konfultation mit Urologen u. Neurologen.

Nicht-Heilandinett. Kosmetische Heilung.  
Spezieller Warter Raum für Frauen.

Beratung 2 Atom.

Originelle  
**Maslen-Kostüme**

zu verleihen. Annast 21  
linke Offizine, bei Fräulein  
Piech, Schneiderin.

**Miejski**  
**Kinematograf Oświatowy**  
Wodny Rynek (róg Rokicińska)

Od wtorku, dnia 11 do poniedziałku,  
dnia 17 lutego 1930 r.

Dla dorosłych początek seansów o godz. 18.45 i 21  
w soboty i w niedziele o godz. 16.45, 18.45 i 21

Dla młodzieży początek seansów o godz. 15 i 17  
w soboty i w niedziele o godz. 13 i 15

## HAROLD LLOYD

w komedii

## Co raz przedzej

Seanse bezpłatne dla młodzieży szkół po-wszechnych filmu "Serce Azji" (Afghanistan) o godzinie 11-ej i 13-ej.

Audycje radiofoniczne w poczek. kina codz. do g. 22

Ceny miejsc dla dorosłych I—70, II—60, III—30 gr

młodzieży I—25, II—20, III—10 gr

## ZU GÜNSTIGEN BEDINGUNGEN!



Große Auswahl in Me-tallbettstellen inländ. u. ausländ. Kinderwagen, amerik. Weingasmatten, Polstermatratzen, sowie hygien. Federmatratzen "Patent" für Holzbettstellen nach Mag. Inggen. Tapczans Marke "Patent" zu haben am billigsten und zu günstigen Be-dingungen im Fabrikslager "DOBROPOL".

Lodz, Petrikauer 73, im Hofe. Tel. 158-61.

## Billige Einkaufsquellen!

Während der Lagerräumung werden sämtliche Herren-, Damen- und Kindergarderoben im Laufe von vier Wochen zum Selbstkostenpreis verkauft.

**K. WIHAN** Inhaber Em Scheffler  
Lodz, Glutwurz-Straße 17

## HEILANSTALT

der SPEZIALAERZTE.

Röntgeninstitut, Analytisches Laboratorium, Johannitischlesches Kabinett.

Zgierz 17, Tel. 116-33.

tätig von 10 Uhr früh bis 7 Uhr abends, an Sonn- und Feiertagen bis 2 Uhr nachm.

Gänstige Krankheiten, auch Zahnschmerzen. Gleit. Bänder, Quarzlampe, Elektrizität, Röntgen, Impfen, Analysen (Harn, Stuhlgang, Blut, Ausscheidung etc.), Operationen, Verbände.

Büsten in der Stadt.

## Theater- u. Kinoprogramm.

Stadt-Theater: Montag „Zyankali“; Dienstag „Rzeź“; Mittwoch Premiere „Narze-czona w garsonierce“

Kammerbühne: Sonnabend, den 22. Februar Künstler-Redoute

Splendid: Tonfilm: „Neuyork bei Nacht“

Apollo: „Pat und Patachon bei den Menschenfressern“

Bramten-Kino: „Auf dem Pfade der Schande“

Capitol: „Traum der Liebe“

Casino: „Das gottlose Mädchen“

Grand Kino: „Wenn das Weib vergibt ...“

Kino Oświatowe: „Immer schneller“

Luna: „Vier Teufel“

Przedwołosie: „Auf dem Pfade der Schande“

Zacheta: „Die schöne Sünderin.“